

Ermatinger Geschäftsmitteilungen

Ermatingen // Triboltingen // Fruthwilen // Mannenbach // Salenstein

75. Jahrgang // Nr. 1419

1. November 2022

Herausgeber: Gewerbeverein Ermatingen und Umgebung // Telefon 071 664 16 32 // reichen-druck@bluewin.ch // www.gewerbe-ermatingen.ch
Erscheint am 1. und 15. des Monats // Auflage: 2760 Exemplare

Mitteilungen aus dem Gemeindehaus Ermatingen

Aus der Gemeindeverwaltung

Newsletter schon abonniert?

Melden Sie sich bequem auf unserer Webseite www.ermatingen.ch an und erfahren Sie täglich die wichtigsten Neuigkeiten rund um die Politische Gemeinde Ermatingen. Wir freuen uns, wenn Sie so auf dem Laufenden sind und mit uns in Kontakt bleiben.

Was gehört in die Grünmulde?

Vermehrt muss festgestellt werden, dass Lebensmittelreste in den Grüngutmulden entsorgt werden. Das ruft unerwünschte Nebenerscheinungen und unangenehme Geruchsbelästigungen hervor. Wir möchten verhindern, dass Wildtiere wie Füchse und Ratten durch Lebensmittelreste ins Siedlungsgebiet gezogen werden.

Wir ersuchen die Einwohner dringend, sich an die Entsorgungsvorschriften zu halten.

Was gehört in die Grüngutmulde?

- Äste, Stauden, Laub
- Rasenschnitt, Gras, Unkraut
- Rüstabfälle von Früchten, Gemüse, Obst, Nüssen
- Schnittblumen, Topfpflanzen
- Alle pflanzlichen Gartenabfälle

Nicht zugelassen ist das Entsorgen von:

- Essensrückständen, Flüssigem, Mineral- und Speiseölen
- Kunststoff aller Art (Plastiksäcke), Pflanzentöpfen
- Zement- und Düngersäcken
- Staubsaugersack-Inhalt
- Asche, Putzfäden
- Holz mit Farb-/Lackrückstand
- Körben jeglicher Art
- Gekochten Lebensmitteln
- Katzenstreu, Hundekot
- Pferdemist

Auch das Entsorgen von Karton, Glas und Metallen in die Grünmulde ist strengstens untersagt. Unser Werkhof-Team freut sich hierfür auf Ihren Besuch zu den bekannten Öffnungszeiten an der Hauptstrasse 166:

Mittwoch 10.30 bis 12.00 Uhr
Donnerstag 16.00 bis 18.00 Uhr
Samstag 09.00 bis 11.00 Uhr

Wir danken im Voraus für die Einhaltung der Entsorgungsvorschriften

Häckseldienst

Mittwoch, 9. November 2022

Interessenten an der Häckseltour haben sich spätestens 2 Tage vor der jeweiligen Tour bei der Gemeindekanzlei, Telefon 071 663 30 30, anzumelden.

Bitte deponieren Sie das zu häckselnde Material geordnet und möglichst nahe am Strassenrand. Achten Sie darauf, dass Ihr Häckselgut ohne Steine, Dreck, Wurzeln oder desgleichen bereitgestellt wird. Wir behalten uns vor, nicht ordentlich bereitgestelltes Häckselgut nicht zu verarbeiten.

Nicht benötigtes Häckselgut wird durch das Bauamt abtransportiert.

Um Kosten einzusparen, bitten wir die Benutzer der Grünmulden, größere Äste und Sträucher der Häckseltour anzumelden oder direkt der Kompostieranlage bei der ARA Untersee, in Berlingen, zuzuführen.

Öffnungszeiten: Montag bis Samstag durchgehend.

Altpapiersammlung

Samstag, 5. November 2022

Die nächste Altpapiersammlung wird durch den SLRG Ermatingen organisiert.

Kontakt betreffend Fragen: Janine Weber Tel. 079 413 94 84

Die Bündel Altpapier sind frühmorgens gut verschnürt an den Kehrrechtsammelstellen bereitzustellen. Nicht in die Papiersammlung gehören Tetra- und Milchpackungen, verschmutztes Papier wie Haushaltspapier, Taschentücher und Papierservietten sowie alle mit Plastik- oder Alufolien beschichteten oder umhüllten Papiere. Diese sind im Haushaltkehrrecht zu entsorgen. Entsorgen von Karton ist an der Altpapiersammlung nicht erlaubt. Die korrekte Entsorgung entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender.

Baugesuche

Baugesuchsteller	Adolf Roth, Ermatingen
Bauvorhaben	Abbruch Feldschopf
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1187, Bürgletobel, Vogelhård, Ermatingen
Auflagefrist	19. Oktober 2022 bis 7. November 2022
Baugesuchsteller	Patricia Kastner, Ermatingen
Bauvorhaben	Anpassung an der Aufstockung EFH, Aufgabe der Terrasse aus statischen Gründen sowie Implementierung einer Solaranlage auf das Dach sowie auf zwei Terrassendächer
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1278, Fruthwilerstrasse 27a, Ermatingen
Auflagefrist	19. Oktober 2022 bis 7. November 2022
Baugesuchsteller	EDAL Invest AG, Ermatingen
Bauvorhaben	6x Erdsondenbohrung à 170 m
Baugrundstück	Liegenschaft Nr. 1881, 1882, Hauptstrasse 33a / 33b, Ermatingen
Auflagefrist	19. Oktober 2022 bis 7. November 2022

Aus dem Gemeinderat

**Gemeinde Ermatingen**

**Einladung zum Infoanlass
Budget und Projekte 2023**

Mittwoch, 09. November 2022, 19.00 Uhr
Gewölbekeller Vinorama, Hauptstrasse 62, Ermatingen

Der Gemeindepräsident sowie der Gemeinderat
informieren vorgängig zur Gemeindeversammlung
über das Budget 2023 sowie anstehende Projekte 2023.

Sie sind herzlich eingeladen, in diesem informellen Rahmen
Fragen zu stellen und mitzudiskutieren.
Wir freuen uns auf Ihr Erscheinen.

Einbürgerungsgesuche

Während der Zeit vom 1. bis am 14. Oktober 2022 wurden die Einbürgerungsgesuche, welche für die Gemeindeversammlung vom 23. November 2022 traktandiert sind, publiziert. Im Rahmen der Publikation haben Stimmberechtigte, die ein Einbürgerungsgesuch ablehnen möchten, die Möglichkeit, einen entsprechenden schriftlichen und begründeten Antrag zu stellen.

Während des genannten Zeitraums gingen keine Anträge zu den Einbürgerungsgesuchen bei der Gemeinde ein. Über die Einbürgerungsgesuche wird daher an der Gemeindeversammlung vom 23. November 2022 nicht mehr abgestimmt. Die Einbürgerungen gelten als genehmigt. Der Gemeinderat hat an seiner letzten Sitzung davon Kenntnis genommen.

Energiesparmassnahmen

Seit Wochen ist die Bevölkerung aufgerufen, Strom zu sparen, um einer drohenden Kontingentierung oder gar Abschaltung zu entgehen. Für den Gemeinderat ist klar, dass die öffentliche Hand hier eine Vorbildrolle einnehmen muss.

Im Hinblick auf die mögliche Strommangellage wurden daher folgende Massnahmen zur Einsparung von Energie beschlossen, welche ab sofort und bis auf Weiteres gelten:

- Die Weihnachtsbeleuchtung an den Strassenkandelabern wird nicht montiert.
- Der Weihnachtsbaum wird ohne Beleuchtung aufgestellt.
- Öffentliche Strassenbeleuchtung:

- o Reduktion der Beleuchtungsstärke in verkehrsarmen Zeiten.
- o Nachtabstimmung von 23:00 Uhr bis 05:30 Uhr.
- o Wo keine Nachtabstimmung möglich ist: Späteres Einschalten und früheres Ausschalten der Beleuchtung.
- o Die Fussgängerstreifen und ihre Annäherungsbereiche sind nachts so zu beleuchten, dass die querenden Fussgänger erkennbar sind.
- Öffentliche Toiletten auf Frostschutzbetrieb setzen.
- Beleuchtung in öffentlichen Gebäuden überprüfen und wo sinnvoll diese durch LED-Leuchten ersetzen.
- Deaktivierung Bildschirm URh auf der Stedi.
- Deaktivierung Beleuchtungen an den Anschlagkästen (Einsatz von Zeitschaltuhren prüfen).
- Deaktivierung Beleuchtung auf Stedi (analog Strassenbeleuchtung).

Im Weiteren wurde die Gemeindeverwaltung angewiesen, verwaltungsinterne Massnahmen zu prüfen und umzusetzen.

Wenn die Krise tatsächlich eintreffen sollte, ist man versucht zu sagen «Guet Nacht». Die Auswirkungen auf das wirtschaftliche und gesellschaftliche Geschehen wären von grösster Tragweite. Energie ist knapp, verschwenden wir sie nicht. Wir können diese Krise aus eigener Kraft meistern. Jedes Kilowatt, das wir jetzt sparen, hilft, Kontingentierungen von Strom und Gas oder gar Abschaltungen zu verhindern. Alle müssen mithelfen, die Krise abzuwenden. Aus diesem Grund bittet die Gemeinde alle Einwohnerinnen und Einwohner am gleichen Strick zu ziehen und Sparmassnahmen auch im privaten Bereich umzusetzen.

Baubewilligungen

s-a BAU GmbH, Triboltingen, Änderung eines bewilligten Gesuches (Neubau PV-Anlagen [Indach]; Fassaden gemäss Farb-/Materialkonzept), auf Liegenschaft Nr. 3060, Hauptstrasse 22, Triboltingen

Maria und Anton Flück, Mannenbach-Salenstein, Dachsanierung: Eternit mit Asbestgehalt wird ersetzt durch Trapezblech, auf Liegenschaft Nr. 1027, Burgweg, Ermatingen

KunzImmo AG, Ermatingen, Neubau Einfamilienhaus, auf Liegenschaft Nr. 3470, Obergutstrasse 4, Triboltingen

Peter Herzog, Ermatingen, E-Wärmepumpe Luft-Wasser, auf Liegenschaft Nr. 1730, Kehlhofstrasse 3, Ermatingen



Ihre



Jugendbrevetkurs 2023

Inhalte:

Gefahrenstellen im Bad
Sicheres Bewegen im Wasser
Alarmieren im Notfall
Einstieg Rettungstechnik

Freitauchen mit Flossen und Schnorchel
Schwimmen in Alltagskleidern

Und noch mehr – lass dich überraschen!

Datum: **13. Januar bis 05. Mai 2023**

Zeit: **Freitag 19.00 – 20.00 Uhr** /
zusätzlich 1 Samstag 3h (Theorie)

Ort: Schwimmbad MZH Ermatingen

Kosten: **Fr. 80.00** pro Teilnehmer

Versicherung: ist Sache der Teilnehmer

Teilnahmeberechtigt sind Jugendliche:

- ✓ zwischen vollendetem 10. und 16. Lebensjahr,
- ✓ welche den Wasser-Sicherheits-Check WSC (Purzelbaum ins Wasser, 1 Minute an Ort treten, 50 Meter schwimmen) beim ersten Training bestehen.

Anmeldeschluss: **06. Januar 2023**

Anmeldung zum Jugendbrevetkurs 2023:

**Die Anmeldung zum Jugendbrevetkurs findet
ausschliesslich elektronisch statt.**

Auf www.slr-ermatingen.ch/kurswesen/jugendbrevet
können Sie ihr Kind anmelden.

Oder Sie benutzen den QR-Code:



LILIEBERG

Appetit auf Erlebnisse?



Guten Appetit!

Keine Lust am Herd zu stehen? Wir verwöhnen Sie am Mittagstisch mit einer wöchentlich wechselnden Karte.

Vive la France!

Frankreich, das Mutterland der modernen leichten Küche bittet mit ausgewählten Köstlichkeiten zu Tisch. Samstag, 12. November - bitte reservieren Sie Ihren Tisch.

Hopp Schwyz

Die Fussballweltmeisterschaft in Katar startet am 20. November. In der Remise können Sie bei allen Spielen der Schweizer Nati live dabei sein. Für andere Matches ist die Remise jeweils Dienstag - Freitag ab 17.00 Uhr geöffnet.

LILIEBERG
Blauortstrasse 10, 8272 Ermatingen
+41 71 663 21 70, restaurant@lilienberg.ch



EINLADUNG

AUSHEBUNGS- UND INFORMATIONENABEND

MO 21.11.2022, 19:30 UHR

Ort Feuerwehrdepot, Hauptstrasse 164
(neben Werkhof Gemeinde Ermatingen)

Sinnvoller Einsatz für die Öffentlichkeit

Es kann jeder auf die Hilfe angewiesen sein, darum helfen Sie mit unseren Personalbestand zu sichern.

Für unsere modern ausgerüstete Feuerwehr, in der auch die Kameradschaft gross geschrieben wird, suchen wir zwecks Ergänzung des Bestands noch einsatzwillige Frauen und Männer in unsere Löschzüge, im Elektro-, Verkehrs-, Führungsunterstützungs- oder Sanitätsdienst.

Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Sie werden anhand von Filmvorführungen einen Einblick in die Arbeit der Gemeindefeuerwehr erhalten. Gerne möchten wir Ihnen unsere modernen Fahrzeuge und die Ausrüstung zeigen.

Zudem können Interessierte ein Atemschutzgerät inkl. Brandschutzbekleidung selbst ausprobieren.

Bei weiteren Fragen können Sie sich mit unserem Kommandanten, Daniel Bostjancic, 079 607 31 93, in Verbindung setzen. Oder besuchen Sie unsere Homepage: www.feuerwehr-ermatingen.ch.

Die Feuerschutzkommission

**FEUERWEHR
ERMATINGEN**

Sicherheit ist unsere Aufgabe



Gemäss Feuerschutzreglement der Gemeinde Ermatingen sind alle Einwohner zwischen dem vollendeten 20. und dem 50. Altersjahr feuerwehrpflichtig. Bei Ehepaaren ist nur einer der Partner pflichtig. Die Feuerwehrrpflicht kann durch aktiven Feuerwehrdienst oder durch die Leistung einer jährlichen Ersatzabgabe geleistet werden. Die Feuerschutzkommission entscheidet auf Grund der persönlichen Eignung und Verfügbarkeit der Pflichtigen, wer Dienst und wer die Ersatzabgabe zu leisten hat.



Ermatingen

Salenstein



Seniorenrat

Vortrag vom Seniorenrat

Vorbeugen ist besser als Heilen 2. Teil: Ernährung

Dienstag, 8. November 2022, um 19.00 Uhr
Vinorama in der Remise

Referentin:

Christa Krämer, Ärztin in der Praxis im Spatenhof

Wir freuen uns auf einen informativen Abend.



Gremlich's Hoflädli

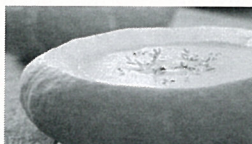
Beckeliplausch

Samstag, 5. November ab 16.00 Uhr

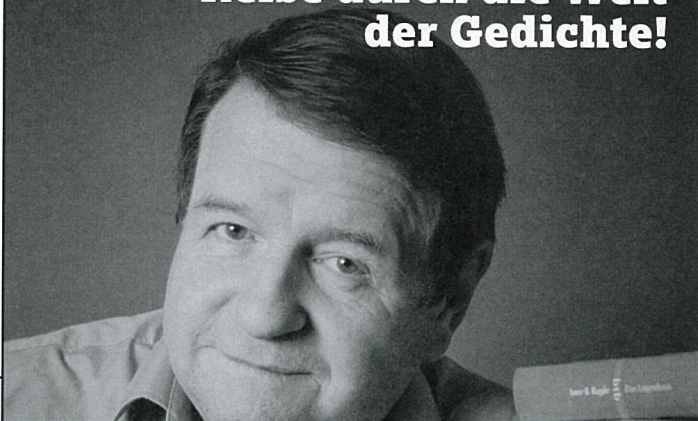
Oberdorf 7, Fruthwilen

Bring dis Suppebeckeli mit und mir füllet's dir mit feiner selbstgemachte

Kürbissuppe



Eine unterhaltsame Reise durch die Welt der Gedichte!



4. November 2022, 19.30 Uhr

Peter von Matt schrieb über den Dichter: «Hanspeter Müller-Drossaart ist heute eine der markantesten Stimmen unter den Mundartlyrikern der Schweiz. Man liest ihn mit hohem Vergnügen und stellt auf einmal fest, dass man über ein paar Zeilen in ein langes Nachdenken geraten ist. Sein unbändiger Witz ist die Kehrseite einer schwermütigen Weisheit.»

Freuen Sie sich auf einen fröhlichen, poetischen und inspirierenden Abend. Wir freuen uns auf Ihre Anmeldung.



Bibliothek

Schul- und Gemeindebibliothek
Ermatingen

Weihnachts Ausstellung Einladung



Goldschmiede-Atelier
Rebecca Jost

Freitag 18. November 2022 16 - 20Uhr

Samstag 19. November 2022 10 - 18Uhr

REBECCA JOST GOLDSCHMIEDE-RJ.NET HAUPTSTRASSE 95 8272 ERMATINGEN 071 660 02 10

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

EINSTIMMUNG AUF DIE ADVENTSZEIT

BY BLUMEN & KAFFEE

Freitag, 18. November 16⁰⁰ bis 20⁰⁰

Samstag, 19. November 10⁰⁰ bis 18⁰⁰

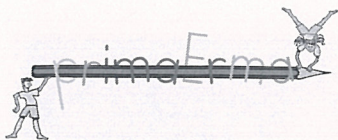
Während der Adventsausstellungs-Woche vom 15. bis 19. November bleibt das Kaffee geschlossen.
Kaffee to go wird weiterhin möglich sein. Vielen Dank für Ihr Verständnis.

Blumen & Kaffee - by Marianne

Untere Seestrasse 60 | 8272 Ermatingen | 079 798 23 32
marianne@blumenkaffee.ch | www.blumenkaffee.ch

BLUMEN & KAFFEE

BY MARIANNE



Primarschulgemeinde Ermatingen

Aus der Primarschulbehörde

Rücktritt vom Behördenmitglied Ivona Studer

Ivona Studer hat bei der Primarschule Ermatingen das Ressort Finanzen geführt. Aus beruflichen Gründen hat sie die Primarschulbehörde per 16. August 2022 verlassen.

Wir danken Ivona Studer für den Einsatz und wünschen ihr viel Erfolg bei der Ausübung ihrer beruflichen Aktivität.

Ersatzwahl vom 12. März 2023 für ein Behördenmitglied der Primarschule Ermatingen

Am 12. März 2023 findet der 1. Wahlgang für die Ersatzwahl des zurücktretenden Behördenmitgliedes Ivona Studer statt. Der Termin für einen allfällig notwendigen 2. Wahlgang ist auf den 18. Juni 2023 festgelegt.

Wahlvorschläge sind gemäss kantonalem Gesetz über das Stimm- und Wahlrecht bis spätestens 16. Januar 2023, 16.30 Uhr, bei der Schulverwaltung Ermatingen einzureichen. Das Formular «Wahlvorschlag» kann bei der Schulverwaltung (071 664 44 81 sekretariat@schulen-ermatingen.ch) bezogen werden.

Die Vorgeschlagenen sind gemäss § 37 des Gesetzes über das Stimm- und Wahlrecht mit Namen, Vornamen, Geschlecht, Geburtsdatum, Heimatort, Beruf und Wohnadresse zu bezeichnen. Der Vorschlag ist von mindestens zehn im Wahlkreis wohnhaften Stimmberechtigten zu unterzeichnen und von den Vorgeschlagenen mit ihrer Unterschrift zu bestätigen. Die Unterschriften können nicht zurückgezogen werden.

Möchten Sie sich bei der Zukunftsgestaltung der Primarschule Ermatingen einbringen? Gerne gibt Ihnen Antonio Basile (079 285 29 28 antonio.basile@primaerma.ch) weitere Auskünfte.

Öffnungszeiten Hallenbad (Lernschwimmbecken) Mehrzweckanlage

Die Öffnungszeiten für das Lernschwimmbecken sind per sofort:

- Dienstag: 18.00 – 19.00 Kinder und Jugendliche
19.00 – 21.00 Erwachsene
Mittwoch: 18.00 – 19.00
Freitag: 18.00 – 19.00

Bernadette Engelmänn und ihr Team heissen Sie willkommen. Zusätzlich werden im Schwimmbad Angebote von Aqua-Fit, SLRG Ermatingen sowie Kinder- wie auch Erwachsenenschwimmkurse vom SCK angeboten.

Ordentliche Budgetgemeindeversammlung vom 16. November 2022

Am Mittwoch, 16. November 2022, findet in der Mehrzweckhalle Ermatingen die ordentliche Budgetgemeindeversammlung der Primarschulgemeinde Ermatingen im Anschluss an die Sekundarschulgemeindeversammlung statt.

Traktanden:

1. Protokoll der Primarschulgemeindeversammlung vom 9. Mai 2022
2. Voranschlag 2023 und Festsetzung des Steuerfusses 2023
3. Finanzplan 2024 – 2028
4. Neue Gemeindeordnung
5. Mitteilungen
6. Allgemeine Umfrage

Das Budget der Primarschulgemeinde Ermatingen für 2023 basiert auf einem um 2% reduzierten Steuerfuss von neu 43%. Es rechnet mit einem Aufwand von Fr. 6'614'900 und einem Ertrag von Fr. 6'340'500. Daraus resultiert ein Aufwandüberschuss von Fr. 274'400. Die Nettoinvestitionen der Investitionsrechnung betragen Fr. 791'200.

Die Einladung und der Stimmrechtsausweis wurde allen Stimmberechtigten termingerecht zugesandt. Detaillierte Informationen finden Sie online auf der Webseite der Schule.

Primarschulgemeinde Ermatingen
Antonio Basile, Präsident



Sekundarschulgemeinde Ermatingen

Aus der Sekundarschulbehörde

Rücktritt vom Behördenmitglied Franziska Keller

Franziska Keller führt in der Sekundarschulbehörde das Ressort Finanzen. Sie verlässt die Sekundarschulbehörde per 31. Dezember 2022.

Wir danken Franziska Keller für ihre Arbeit und ihr Engagement zugunsten der Sekundarschule Ermatingen. Wir wünschen ihr für ihre private und berufliche Zukunft alles Gute.

Ersatzwahl vom 12. März 2023 für ein Behördenmitglied der Sekundarschule Ermatingen

Am 12. März 2023 findet der 1. Wahlgang für die Ersatzwahl des zurücktretenden Behördenmitgliedes Franziska Keller statt. Der Termin für einen allfällig notwendigen 2. Wahlgang ist auf den 18. Juni 2023 festgelegt.

Wahlvorschläge sind gemäss kantonalem Gesetz über das Stimm- und Wahlrecht bis spätestens 16. Januar 2023, 16.30 Uhr, bei der Schulverwaltung Ermatingen einzureichen. Das Formular «Wahlvorschlag» kann bei der Schulverwaltung (071 664 44 81 sekretariat@schulen-ermatingen.ch) bezogen werden.

Die Vorgeschlagenen sind gemäss § 37 des Gesetzes über das Stimm- und Wahlrecht mit Namen, Vornamen, Geschlecht, Geburtsdatum, Heimatort, Beruf und Wohnadresse zu bezeichnen. Der Vorschlag ist von mindestens zehn im Wahlkreis wohnhaften Stimmberechtigten zu unterzeichnen und von den Vorgeschlagenen mit ihrer Unterschrift zu bestätigen. Die Unterschriften können nicht zurückgezogen werden.

Möchten Sie sich bei der Zukunftsgestaltung der Sekundarschule einbringen? Gerne gibt Ihnen Beat Kneubühler (079 308 43 53 praesidium@sekermatingen.ch) weitere Auskünfte.

Ordentliche Budgetgemeindeversammlung vom 16. November 2022

Am Mittwoch, den 16. November 2022 findet um 20.00 Uhr in der Mehrzweckhalle Ermatingen die ordentliche Budgetgemeindeversammlung der Sekundarschulgemeinde Ermatingen statt.

Traktanden:

1. Protokoll der Sekundarschulgemeindeversammlung vom 9. Mai 2022
2. Voranschlag 2023 und Festsetzung des Steuerfusses 2023
3. Finanzplan 2024 – 2028
4. Neue Gemeindeordnung
5. Mitteilungen
6. Allgemeine Umfrage

Das Budget der Sekundarschulgemeinde Ermatingen 2023 basiert auf einem um 3% reduzierten Steuerfuss von neu 23%. Es ergibt sich bei einem budgetierten Aufwand von Fr. 4'431'300 und einem budgetierten Ertrag von Fr. 4'948'500 ein Ertragsüberschuss von Fr. 517'200. Die Nettoinvestition der Investitionsrechnung beträgt Fr. 640'000.

Die Einladung und der Stimmrechtsausweis wurde allen Stimmberechtigten termingerecht zugesandt. Detaillierte Informationen finden Sie online auf der Webseite der Schule.

Sekundarschulgemeinde Ermatingen
Beat Kneubühler, Präsident

**Haushaltshilfe
gesucht (halbtags)**

Villa vingt cinq

Telefon 071 664 36 33

Inserate

für die 15. November-
Ausgabe sind bis

Freitag, 4. November
abzugeben

Save the date

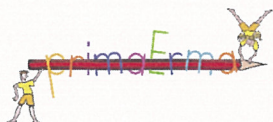
Differenzler im Zelglihof

findet, sofern «Corona es erlaubt» statt am

Freitag, 13. Januar 2023

Peter Hausammann und Team

Laternli, Laternli...



Am Dienstag, 15. November 2022

(Verschiebedatum 17.11.2022) ziehen die jüngeren PrimaErma-Kinder mit ihren Laternen durchs Dorf. Die 1./2. Klassen starten um 17.30 Uhr beim Schulhaus und die Kindergartenkinder bei den Kindergärten Sunnestube / Alte Post.

Wir freuen uns, wenn Sie den Umzug unterstützen und vom Strassenrand aus beobachten (bitte nicht mit dem Umzug mitlaufen, danke). Nach dem Umzug treffen sich die Kindergartenkinder um ca. 18.15 Uhr im Singkreis bei den Kindergärten in Ermatingen. Die 1./2. Klassen treffen sich beim Primarschulhaus auf der Ostseite.

Weitere Informationen inkl. Routenplan finden Sie auf unserer Webseite: www.primaerma.ch



Mit leuchtenden und klingenden Grüssen Kindergarten- und 1./2.-Klass-Team der PrimaErma



T a n z
s c h u l e
ROBINSON

Neue Tanzkurse ab 7. November

Neue Anfängerkurse

Grundkurs 1 Standard & Latein	Mi ab 09.11. 20:45 - 22:15
West Coast Swing 1	Mo ab 07.11. 20:45 - 22:15
Discofox 1	Mo ab 07.11. 18:15 - 19:15

**Gratis Schnupperlektion West Coast Swing
am 12. November**

alle Infos & Kurse auf
www.tanzschuleroobinson.ch
Tel: 071 - 688 33 26 | Kreuzlingen

DRACULAS TOCHTER

Regie: Florian Rexer

Freitag
25. November 2022

CIAO PEPE!
oder DAS DOPPELTE FLITZCHEN

Regie: Florian Rexer

Samstag
10. Dezember 2022

GRUSEL DINNER

MAFIA DINNER

Berlingen, Restaurant zum Schiff

Reservationen:
071 554 45 00
www.restaurantzumschiff.ch

REXER®



ADVENT – Z'MITTAG

Mittwoch, 30. November 2022
(Achtung geänderter Wochentag und Ort)
in der Remise Salenstein

Zeit: ab 11.30 Uhr, Mittagessen um 12.00 Uhr

Der gemeinnützige Verein Ermatingen & Salenstein freut sich alle interessierten Senioren und Seniorinnen mit ihren Partnern und Partnerinnen zum alljährlichen, gemütlichen Advent – Z'mittag einladen zu dürfen. Beachten Sie bitte das neue Datum und den neuen Ort!

Ab 11.00 bis 12.00 Uhr verkehrt ein Shuttle Fahrdienst ab Ermatingen
Einstiegemöglichkeiten beim Bahnhof Ermatingen und Gemeindehaus

Wir danken Ihnen um Anmeldung bis spätestens 26. November 2022 bei:

Elisabeth Zünd, Ermatingen, 071 664 12 49; el.zuend@bluewin.ch
oder Georg Müller, Salenstein, 071 664 18 59; getzgi@daktari-team.ch

Wir freuen uns mit Ihnen ein gutes Essen und einen gemütlichen Nachmittag feiern zu dürfen.

VERANSTALTUNGEN ERMATINGEN (Daten ohne Gewähr)

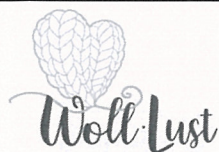
November 2022

01.11.22	Samariterverein Ermatingen und Umgebung	Blutspenden	MZH	17.00 - 20.00
02.11.22	Samariterverein Ermatingen und Umgebung	Monatsübung	Feuerwehrdepot	19.30 - 21.30
04.11.22	Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen	Szenische Lesung mit Hanspeter Müller-Drossaart	Bibliothek Ermatingen	19.30 - 21.30
05.11.22	Katholische Kirchgemeinde Ermatingen	Ökum. Frauenfrühstück	kath. Pfarreisaal	9.00
05.11.22	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Gangfischschiessen	50 M Stand	13.30 - 15.30
07.11.22	Feuerwehr Ermatingen	Kompanieübung	Feuerwehrdepot	19.30
08.11.22	Seniorenrat Ermatingen und Salenstein	Vorbeugen ist besser als Heilen, 2. Teil, Ernährung	Vinorama, Remise	19.00
10.11.22	Kirchgemeinden	ökum. Mittagstisch für Senioren	Gemeinderaum	12.00
11.11.22	Frauengemeinschaft Ermatingen u. Umgebung	Handarbeits- und Spieltreff	kath. Pfarreisaal	14.00
11.11.22	Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen	Schweizer Erzählnacht	Bibliothek Ermatingen	17.30-ca. 20.00
12.11.22	Evang. Kirchgemeinde Ermatingen	LadiesTime		
12.11.22	Schützengesellschaft Ermatingen	Schofseckelschüsse	50 M Stand	Einladung
13.11.22	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Gangfischschiessen	50 M Stand	09.30 - 11.30
15.11.22	Seniorenrat Ermatingen und Salenstein	Gemeinsam Essen	Rest. Krone	12.00
16.11.22	Primarschulgemeinde Ermatingen	Budgetgemeindeversammlung	MZH	20.00
19.11.22	Schul- und Gemeindebibliothek Ermatingen	Handlettering mit Barbara Eberhard	Bibliothek Ermatingen	14.00 - 17.00
19.11.22	Vinorama Museum Ermatingen	Koproduktion mit Haus zur Glocke		19.30
19.11.22	Kirchgemeinden	Fiire mit de Chline	Kirche Ermatingen	16.00
19.11.22	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Gangfischschiessen	50 M Stand	13.30 - 15.30
20.11.22	Evang. Kirchgemeinde Ermatingen	Ewigkeitssonntag	Kirche	10.30
20.11.22	Musikgesellschaft Ermatingen	Konzert in der Kirche	Kirche Ermatingen	17.00
22.11.22	Evang. Kirchgemeinde Ermatingen	Kirchgemeindeversammlung	Kirche	20.00
23.11.22	Gemeinde Ermatingen	Gemeindeversammlung (Budget)		20.00
24.11.22	Kirchgemeinden	ökum. Mittagstisch für Senioren	Gemeinderaum	12.00
24.11.22	Katholische Kirchgemeinde Ermatingen	Kirchgemeindeversammlung (Budget)	kath. Pfarreisaal	20.00
24.11.22	Seniorenrat Ermatingen und Salenstein	Seniorenstamm	Bahnhof Ermatingen	ab 16.00
25.11.22	Evang. Kirchgemeinde Ermatingen	MännerTalk		
26.11.22	Frauengemeinschaft Ermatingen u. Umgebung	Adventsverkauf	kath. Pfarreisaal oder Kirche	13.00 - 17.00
27.11.22	Schützengesellschaft Ermatingen	Training Gangfischschiessen	50 M Stand	09.30 - 11.30
30.11.22	Gemeinnütziger Verein Ermatingen u. Salenstein	Advent Z'Mittag	Remise Salenstein	11.30

Wir vermieten ab sofort in Ermatingen

**1 Zi - Büro (17m²) im EG
mit Schaufenster**

im Geschäfts- und Wohnhaus an der Hauptstrasse 104
Miete Fr. 400.-- inkl. NK
Auskunft unter: Tel. 071 664 23 64



Grosser Teil-Ausverkauf wegen
Sortimentsumstellung

Rabatte auf Baumwolle, Mischgarne und Sockenwolle
Woll-Lust im Bahnhof, 8272 Ermatingen



19. Weihnachtsmarkt

am Bahnhof Ermatingen
vom 15.-18. Dezember
mit musikalischer Unterhaltung, feinem
Essen und lokalen Ausstellern



Neues Konzept:

Wir bieten musikalischen Nachwuchskünstlern die
Möglichkeit, am Weihnachtsmarkt ihr Können zu
präsentieren.

Bitte kontaktieren Sie bei Interesse:
achim.holzmann@bluewin.ch Tel. 079 670 47 35

Ihr OK Weihnachtsmarkt Ermatingen

Vom 22. November bis 3. Dezember 2022

Schnupper- lektionen

Musikschule Untersee und Rhein



Jetzt
kostenlos
schnuppern!



Anmeldung und Informationen unter
www.musikstunden.ch



Ermatingen

Salenstein



Seniorenrat

Gemeinsam Essen

Das nächste gemeinsame Essen der Senioren
und Seniorinnen findet statt am

Dienstag, 15. November 2022, 12.00 Uhr
Restaurant Krone, Ermatingen

Jede Person bezahlt die Konsumation selbst.

Anmeldung bis am 9. November 2022 an

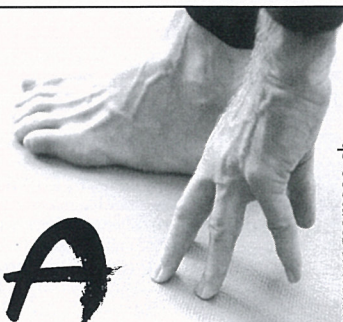
Heidi Rihs 071 664 16 64, rihs.chaes@bluewin.ch oder
Andrea Schütz 071 664 27 65, praxis@vitaflor.ch

Auf Wunsch kann ein Abholdienst oder eine Fahrgemeinschaft
organisiert werden.

Schnupperkurs (8 Lektionen)

Männer-Yoga für Einsteiger

Mit Marcel Rüegg
Do 19.30 – 20.30 Uhr
ab 27. Oktober



www.yogaamsee.ch

Specials ab 7. Oktober

Diverse Veranstaltungen am Freitag Abend.

Klangreisen / Weisheitsgeschichten /

Yoga Nidra und anderes mehr.

Verschiedene Lehrende. Kostenlos oder Spende.

Mehr Infos:
071 664 20 90

«MACK»-Hallen,
Hauptstr. 175,
8272 Ermatingen

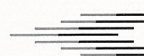
Winter-Check

49.-

Gültig für alle Automarken



Jetzt Reifen wechseln!

 **Garage Kern AG**

Hauptstrasse 176, 8272 Ermatingen

Telefon 071 664 11 88, www.kerngarage.ch



stop+go

Ihr Auto. Unsere Kompetenz.